

ZMLUVA

o poskytnutí finančného príspevku

(ďalej len „Zmluva“)

uzavretá medzi nasledovnými zmluvnými stranami:

názov organizácie: **Občianske združenie Kukkonia**
sídlo:
IČO:
bankové spojenie:
č. účtu:
v zastúpení:

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

názov organizácie: **Obec Velké Dvorníky**
sídlo:
IČO:
bankové spojenie:
č. účtu:
v zastúpení:

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ spoločne ďalej len „**Zmluvné strany**“ a každý z nich samostatne len „**Zmluvná strana**“)

Článok I. Predmet Zmluvy

1. Uzavretím tejto Zmluvy sa Zmluvné strany dohodli na podmienkach poskytnutia finančného príspevku zo strany Poskytovateľa v prospech Prijímateľa (ďalej len „**Finančný príspevok**“), a to na základe žiadosti Prijímateľa o finančnú podporu, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy (ďalej len „**Žiadosť**“). Finančným príspevkom Poskytovateľ príspeje Prijímateľovi na úhradu časti nákladov vynaložených v súvislosti s realizáciou projektu s názvom „Sporttal az egészségért/ Mozogjunk többet“ (ďalej len „**Projekt**“). Celkový rozpočet Projektu je uvedený v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy.
2. Prijímateľ sa zaväzuje realizovať Projekt v súlade so Žiadosťou, a Poskytovateľ sa zaväzuje poskytnúť Finančný príspevok na úhradu dohodnutej časti nákladov Projektu, ktoré sa Prijímateľ zaväzuje vynaložiť účelne a hospodárne.
3. Celkový rozpočet Projektu je stanovený na 367- EUR. Maximálna výška Finančného príspevku Poskytovateľa je uvedená v článku II. bod 1. tejto Zmluvy. Presná výška príspevku určená pre jednotlivé položky je uvedená v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy.
4. Pri použití Finančného príspevku je Prijímateľ oprávnený odchyliť sa od výšky príspevku určeného pre jednotlivé položky o 10 % oproti pôvodnej výške stanovenej pre jednotlivú položku v Prílohe č. 2 tejto Zmluvy. V prípade, ak táto odchýlka oproti pôvodnej výške príspevku určeného pre jednotlivé položky presiahne 10 %, Prijímateľ je povinný vopred si písomne vyžiadať písomný súhlas Poskytovateľa s takýmto použitím príspevku. Ak sa Poskytovateľ k písomnej žiadosti Prijímateľa nevyjadrí do 15 dní odo dňa jej doručenia, má sa za to, že Poskytovateľ súhlas udelil.

Článok II. Finančný príspevok

1. Poskytovateľ rozhodol o poskytnutí Finančného príspevku na základe Žiadosti vo výške 350,- EUR (slovom: tristopäťdesiat euro).
2. Prijímateľ záväzne vyhlasuje, že si je vedomý, že poskytnutý finančný prostriedok pochádza z asiginovanej 2 % dane a že Finančný príspevok je oprávnený použiť výlučne na účel uvedený v tejto Zmluve vrátane jej príloh.

3. Prevod Finančného príspevku vo výške 350,- EUR sa uskutoční na bankový účet Prijímateľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy do 30 dní odo dňa podpísania tejto Zmluvy obomi Zmluvnými stranami. Prijímateľ je povinný predložiť Poskytovateľovi kompletne záverečné vyúčtovanie na celú sumu Finančného príspevku.

Článok III. Evidencia

1. Prijímateľ sa zaväzuje viesť presné, pravidelné a prehľadné záznamy o realizácii Projektu v zmysle platnej legislatívy SR.
2. Kópie účtovných dokladov, ktoré dokumentujú použitie Finančného príspevku, je Prijímateľ povinný predložiť Poskytovateľovi pri vyúčtovaní Finančného príspevku. Kópie účtovných dokladov sú určené pre potreby Poskytovateľa.
3. Prijímateľ sa zaväzuje účtovné doklady archivovať v súlade s platným zákonom o účtovníctve a v prípade potreby ich preukázať Poskytovateľovi a iným oprávneným osobám.
4. Prijímateľ je povinný predložiť akékoľvek a všetky doklady podľa tohto článku tejto Zmluvy, vrátane originálov účtovných dokladov, k nahliadnutiu tiež kedykoľvek na požiadanie zo strany Poskytovateľa, a to do 3 pracovných dní odo dňa doručenia takejto žiadosti zo strany Poskytovateľa.

Článok IV. Povinnosti Prijímateľa

1. Prijímateľ sa zaväzuje, že pri realizácii Projektu bude postupovať svedomito, efektívne, účelne a hospodárne, a Finančný príspevok bude vynakladať s náležitou starostlivosťou, v súlade s touto Zmluvou a príslušnými právnymi predpismi.
2. Prijímateľ sa zaväzuje, že všetky úhrady nákladov, na ktoré použije Finančný príspevok Poskytovateľa, bude realizovať výlučne bezhotovostnými bankovými operáciami, t.j. prevodom zo svojho bankového účtu alebo zaplatením bankovou kartou.
3. Prijímateľ sa zaväzuje, že technické vybavenie a pomôcky zakúpené z Finančného príspevku použije primárne na dosiahnutie cieľov Projektu.
4. Prijímateľ sa zaväzuje bezodkladne písomne vopred informovať Poskytovateľa o každej skutočnosti, ktorá by mohla ovplyvniť realizáciu Projektu a/alebo využitie Finančného príspevku, a prediskutovať s Poskytovateľom ďalší postup pri čerpaní Finančného príspevku.
5. Prijímateľ sa zaväzuje poskytnúť Poskytovateľovi všetky potrebné informácie a dokumenty o realizácii Projektu. Za týmto účelom je Prijímateľ povinný vypracovať a predložiť Poskytovateľovi správu o realizácii Projektu. Správa bude zahŕňať Projekt ako celok bez ohľadu na to, ktorá jeho časť je financovaná Poskytovateľom.
6. Prijímateľ sa zaväzuje predložiť správu o realizácii Projektu v termíne do 30.10.2018. Súčasťou správy bude aj fotodokumentácia z uskutočnených aktivít Projektu, podľa možnosti v elektronickej podobe. Prílohu správy bude tvoriť kompletná sada propagačných materiálov Projektu – jeden exemplár z každého propagačného materiálu – a správa o monitoringu.
7. Poskytovateľ môže kedykoľvek požadovať dodatočné informácie súvisiace s realizáciou Projektu. Prijímateľ poskytne Poskytovateľovi všetky ním požadované informácie a dokumenty bezodkladne, najneskôr do 3 pracovných dní odo dňa ich požiadania.
8. Prijímateľ sa zaväzuje predložiť Poskytovateľovi kompletne záverečné vyúčtovanie Finančného príspevku, a to najneskôr do 30.10.2018, ibaže sa Zmluvné strany dohodnú na predĺžení tejto lehoty, čo si potvrdia vzájomnou písomnou komunikáciou (napr. elektronickou poštou); predĺžená lehota však nesmie presiahnuť termín 15.11.2018. Vyúčtovanie musí obsahovať: kópie účtovných dokladov, ktoré dokumentujú vynaloženie Finančného príspevku; t.j. nestačí predložiť len samotné účtovné doklady (zmluvy, faktúry), ale musia sa predložiť aj doklady potvrdzujúce ich úhradu (výpisy z bankového účtu, prípadne aj výdavkový pokladničný doklad). Súčasťou vyúčtovania bude aj tabuľka, ktorá slúži na sumarizáciu reálne vynaložených nákladov. Vzor tabuľky tvorí Prílohu č. 3 tejto Zmluvy. Poskytnutie Finančného príspevku Poskytovateľom v plnej výške podľa tejto Zmluvy je podmienené splnením povinností Prijímateľa podľa tohto bodu, pričom túto povinnosť je Prijímateľ povinný splniť aj vtedy, ak použije sumu nižšiu ako je Finančný príspevok podľa článku II. bod 2. tejto Zmluvy. Ak si Prijímateľ svoju povinnosť podľa tohto bodu nespĺní, je povinný v lehote do 30.10.2018 Finančný príspevok poskytnutý podľa článku II. bod 2. tejto Zmluvy v plnej výške vrátiť poukázaním na bankový účet Poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto Zmluvy.